专掌级

音菩萨普门品

观妙世法

大字拼音读本



#### xiāng zàn 香 赞

hé xiông zhò ruò fá jiè méng xūn zhū fó hời huì xì yóo 炉香乍爇。法界蒙薰。诸佛海会悉遥 wén suí chù jié xióng yún chéng yì fāng yīn zhū fó xiàn quán shēn 闻。随处结祥云。诚意方殷。诸佛现全身。

南无香云盖菩萨摩诃萨 電影

南无本师释迦牟尼佛 (監察)

# yáng zhī jìng shuǐ zàn 杨枝净水赞

yóng zhī jing shuǐ biòn sá sốn qiốn xìng kông bố dé lì rén 杨枝净水。遍洒三千。性空八德利人
tiốn fú shòu guống zêng yón miệ zuì xiốo qiốn huố yòn huà hóng
天。福寿广增延。灭罪消愆。火焰化红
lión nổ mó qing lióng dì pú sà mó hệ sà
南无清凉地菩萨摩诃萨。(豐新)

南无大悲观世音菩萨。(章家)

### jìng shēn yè zhēn yán 净身业真言

## jìng kǒu yè zhēn yán 净口业真言

### jìng yì yè zhēn yán 净意业真言

唵。嚩日啰怛诃贺斛。ﷺ:滑蟲霓囊hí

#### ān tǔ dì zhēn yán 安土地真言

南无三满哆。母驮喃。唵。度噜度噜。地尾萨婆诃。

#### pǔ gòng yǒng zhēn yán 普供养真言

唵。說說曩。三婆嚩。韈日啰斛。

# H经偈

wù shòng shèn shēn wēi miòo fà bởi qiān wòn jiế nón zão yù 无上甚深微妙法。百千万劫难遭遇。 wǒ jīn jiàn wén dé shòu chí yuàn jiệ rú lới zhēn shí yì 我今见闻得受持。愿解如来真实义。

# miòo fǎ lián huá jīng guōn shì yīn pú sà pǔ mén pǐn 妙法莲华经观世音菩萨普门品

yóo qín sõn zòng tó shī jiū mó luó shí féng zhòo yì 姚秦三藏法师鸠摩罗什奉诏译

r shí wú jìn yì pú sà jí cóng zuò qǐ piān tǎn yòu 尔时无尽意菩萨。即从座起。偏袒右jiān hé zhángxiàng tó ér zuò shì yán shì zūn guān shì yin 肩。合掌向佛。而作是言。世尊。观世音pú sà yǐ hé yīn yuán míng guān shì yīn 菩萨。以何因缘名观世音。

佛告无尽意菩萨。善男子。若有无量bǎi qiān wàn yì zhòngshēng shòu zhū kū nào wén shì guān shì yīn pú sà 百千万亿众生受诸苦恼。闻是观世音菩萨。
yì xīn chèng míng guān shì yīn pú sà jí shí guān qí yīn shēng jiệ dé 一心称名。观世音菩萨即时观其音声皆得xiè tuō ruò yǒu chí shì guān shì yīn pú sà míng zhè shè rù dò 解脱。若有持是观世音菩萨名者。设入大huǒ huō bù néng shāo yóu shì pú sà wēi shén lì gù ruò wéi 火。火不能烧。由是菩萨威神力故。若为

dà shuǐ suǒ piāo chēng qí míng hào jí dé qiǎn chù ruò yǒu bởi 大水所漂。称其名号。即得浅处。若有百 qiān wàn yì zhòngshēng wèi qiú jīn yín liú lí 千万亿众生。为求金。银。琉璃。砗磲。 mà nào shān hú hữ pò zhēn zhū dèng bào rù yú dà hài 玛瑙。珊瑚。琥珀。真珠等宝。入于大海。 gió shí hēi fēng chuĩ qí chuốn fống piốo duò lưo chò guĩ guó qí zhōng 假使黑风吹其船舫。飘堕罗刹鬼国。其中 ruò yǒu nởi zhì yī rén chēng guān shì yīn pú sà míng zhě shì zhū 若有乃至一人。称观世音菩萨名者。是诸 rén děng jiẽ dé xiè tuō luó chà zhī nàn yǐ shì yīn yuán míng 人等。皆得解脱罗剎之难。以是因缘。名 ruò fù yǒu rén lín dāng bèi hài chēng guān shì yīn 观世音。若复有人。临当被害。称观世音 pú sà míng zhě bǐ suǒ zhí dāo zhàng xún duàn duàn huài ér dé xiè 菩萨名者。彼所执刀杖。寻段段坏而得解 tuō ruò sān qiān dà qiān guó từ mǎn zhōng yè chā luó chà 脱。若三千大千国土。满中夜叉。罗刹。 yù lài nào rén wén qí chêng guỗn shì yǐn pú sà míng zhè shì zhū 欲来恼人。闻其称观世音菩萨名者。是诸 è guǐ shàng bù néng yǐ è yǎn shì zhī kuàng fù jiā hài 恶鬼。尚不能以恶眼视之。况复加害。设 fù yǒu rén ruò yǒu zuì ruò wú zuì chǒu xiè iiā suŏ iiǎn 复有人。若有罪。若无罪。杻械枷锁检系 qí shēn chēng guān shì yīn pú sà míng zhě iiē xī duàn huài 其身。称观世音菩萨名者。皆悉断坏。即 dé xiè tuō ruò sān qiān dà qiān guó tǔ măn zhōng yuàn zéi 得解脱。若三千大千国土。满中怨贼。有 yì shāng zhǔ jiāng zhū shāng rén jī chí zhòng bǎo jīng guò xiǎn lù 一商主。将诸商人。赍持重宝。经过险路。 其中一人。作是唱言。诸善男子。勿得恐

hò rữ dêng yĩng dũng yì xĩn chēng guỗn shì yĩn pú sò míng hòo shì hho 汝等应当一心称观世音菩萨名号。是 pú sò néng yǐ wú wèi shì yú zhòngshēng rữ dêng ruò chēng míng zhê 菩萨能以无畏施于众生。汝等若称名者。 yú cǐ yuàn zéi dōng dé xiè tuổ zhòngshōng rén wén jù fō shēng 于此怨贼。当得解脱。众商人闻。俱发声 yớn nó mó guỗn shì yĩn pú sò chēng qí míng gù jì dé xiè 言。南无观世音菩萨。称其名故。即得解 tuổ wú jìn yì guỗn shì yĩn pú sò mó hẽ sò wẽi shén zhĩ lì 脱。无尽意。观世音菩萨摩诃萨威神之力。 wẽi wẽi rú shì 巍巍如是。

ruò yǒu zhòngshēng duō yú yín yù cháng niàn gōng jìng guān shì 若有众生。多于淫欲。常念恭敬观世 yǐn pú sà biàn dé lí yù ruò duō chēn huì cháng niàn gōng jìng 音菩萨。便得离欲。若多瞋恚。常念恭敬 guān shì yīn pú sà biàn dé lí chēn ruò duō yú chī cháng niàn 观世音菩萨。便得离瞋。若多愚痴。常念 gōng jìng guān shì yīn pú sà biàn dé lí chēn ruò duō yú chī cháng niàn 水 常念 gōng jìng guān shì yīn pú sà biàn dé lí chī wú jìn yì suān 恭敬观世音菩萨。便得离痴。无尽意。观 shì yīn pú sà yǒu rú shì dēng dà wēi shén lì duō suò ráo yì 世音菩萨。有如是等大威神力。多所饶益。 shì gù zhòngshēng cháng yīng xīn niàn 是故众生。常应心念。

ruò yǒu nǚ rén shè yù qiú nón lǐ bòi gòng yǒng guān shì 若有女人。设欲求男。礼拜供养观世 yǐn pù sò bòin shēng fú dé zhì huì zhī nón shè yù qiú nǔ 音菩萨。便生福德智慧之男。设欲求女。bìòn shēng duān zhèng yǒu xiòng zhī nǔ sù zhí dé bèn zhòng rén ài jìng 便生端正有相之女。宿植德本。众人爱敬。

wú jìn yì guãn shì yīn pú sà yŏu rú shì lì ruò yŏu zhòngshēng 无尽意。观世音菩萨有如是力。若有众生。 gōng jìng 『bài guān shì yīn pù sà fù bù táng juān shì gù zhòng 恭敬礼拜观世音菩萨。福不唐捐。是故众 shēng jiē yīng shòu chí guān shì yīn pú sà míng hào wú 生皆应受持观世音菩萨名号。无尽意。若 yì héng hé shā pú sà míng zī 有人受持六十二亿恒河沙菩萨名字。复尽 xíng gòng yàng yǐn shí yī tú wò jù yī yào 形供养饮食。衣服。卧具。医药。 yún hé shì shàn nán zǐ shàn nữ rén gōng dé duō fǒu 云何。是善男子善女人。功德多不。无尽 shén duō shì zūn fó yán ruò fù yǒu rén shòu chí 意言。甚多。世尊。佛言。若复有人受持 guãn shì yīn pú sà míng hào năi zhì yì shí lĩ bài gòng yàng 观世音菩萨名号。乃至一时礼拜供养。是 èr rén fú zhèng děng wú yì yú bǎi qiān wàn yì jié bù kě qióng jìn 二人福正等无异。于百千万亿劫不可穷尽。 wú jìn yì shòu chí guữn shì yīn pú sà míng hòo dẻ rú shì wù 无尽意。受持观世音菩萨名号。得如是无 liàng wú biān fú dé zhī lì 量无边福德之利。

guãn shì yĩn pú sà jí xiàn fó shēn ér wèi shuō fă 度者。观世音菩萨即现佛身而为说法。应 以辟支佛身得度者。即现辟支佛身而为说 to yīng yǐ shēng wén shēn dé dù zhè jí xiòn shēng wén shēn ér wèi 法。应以声闻身得度者。即现声闻身而为 shuỗ fǎ yĩng yǐ fàn wáng shên dé dù zhě jí xiàn fàn wáng shên ér 说法。应以梵王身得度者。即现梵王身而 wèi shuō fă yīng yǐ dì shì shēn dé dù zhě jí xiàn dì shì shēn 为说法。应以帝释身得度者。即现帝释身 ér wèi shuō fǎ yīng yǐ zì zài tiān shēn dé dù zhě jí xiàn zì 而为说法。应以自在天身得度者。即现自 zài tiần shên ér wèi shuỗ fǎ yĩng yǐ dà zì zài tiần shên dé dù zhě 在天身而为说法。应以大自在天身得度者。 jí xiàn dà zì zài tiān shēn ér wèi shuō fă yīng yǐ tiān dà jiàng jūn 即现大自在天身而为说法。应以天大将军 shēn dé dù zhě jí xiàn tiān dà jiāng jūn shēn ér wèi shuō fă 身得度者。即现天大将军身而为说法。应 yǐ pí shō mén shēn dé dù zhè jí xiòn pí shō mén shēn ér wèi shuō 以毗沙门身得度者。即现毗沙门身而为说 to yīng yǐ xiôo wáng shên dé dù zhè jǐ xiàn xiôo wáng shên dé wèi 法。应以小王身得度者。即现小王身而为 shuō fă yīng yǐ zhăng zhě shēn dé dù zhě jí xiàn zhăng zhě shēn ér 说法。应以长者身得度者。即现长者身而 wèi shuō fă yĩng yǐ jū shì shēn dé dù zhě jí xiàn jū 为说法。应以居士身得度者。即现居士身 ér wèi shuō fă yīng yǐ zăi guān shēn dé dù zhě jí xiàn zăi guān 而为说法。应以宰官身得度者。即现宰官 shēn ér wèi shuō fă yīng yǐ pó luó mén shēn dé 身而为说法。应以婆罗门身得度者。即现 pó luó mén shēn ér wèi shuō fǎ yīng yǐ bǐ qiū 婆罗门身而为说法。应以比丘。比丘尼。

yōu pó sè yōu pó yí shēn dé dù zhě jí xiàn bǐ qiū 优婆塞。优婆夷身得度者。即现比丘。比 qiū ní yōu pó sè yōu pó yí shēn ér wèi shuō fǎ yīng yǐ 丘尼。优婆塞。优婆夷身而为说法。应以 jū shì zăi guān pó luó mén fù nữ shēn dé dù zhě 长者。居士。宰官。婆罗门妇女身得度者。 ji xiàn fù nữ shēn ér wèi shuō fá yīng yǐ tóng nán tóng nữ shēn 即现妇女身而为说法。应以童男。童女身 dé dù zhě jí xiàn tóng nán tóng nǚ shēn ér wèi shuō fă 得度者。即现童男。童女身而为说法。应 以天龙。夜叉。乾闼婆。阿修罗。迦楼罗。 mó hóu luó qié rén fēi rén děng shēn dé dù zhě 紧那罗。摩睺罗伽。人。非人等身得度者。 jí jiē xiàn zhī ér wèi shuō fă yīng yǐ zhí jīn gāng shén dé dù zhě 即皆现之而为说法。应以执金刚神得度者。 jí xiàn zhí jīn gāng shén ér wèi shuō fă wú jìn yì 即现执金刚神而为说法。无尽意。是观世 yīn pú sà chéng jiù rú shì gōng dé yǐ zhŏngzhŏng xíng yóu zhū guó 音菩萨成就如是功德。以种种形。游诸国 từ dù tuō zhòngshēng shì gù rǔ děng yīng dāng yì xīn gòng yàng guān 土。度脱众生。是故汝等应当一心供养观 世音菩萨。是观世音菩萨摩诃萨。于怖畏 ji nòn zhī zhōng néng shī wù wèi shì gù cǐ suō pó shì jiè 急难之中。能施无畏。是故此娑婆世界。 jiē hào zhī wéi 皆号之为施无畏者。

wú jìn yì pú sà bái fố yán shì zũn wõ jīn dỡng gòng 无尽意菩萨白佛言。世尊。我今当供yòng guỗn shì yīn pú sà jǐ jiệ jǐng zhòng bǎo zhū yǐng luò jià zhí 养观世音菩萨。即解颈众宝珠璎珞。价值

bdi qiān liàng jīn dr yì yù zhī zuò shì yán rén zhè shòu 百千两金。而以与之。作是言。仁者。受 ci fà shī zhēn bào yīng luò shí guān shì yīn pù sà bù kèn shòu zhī 此法施珍宝璎珞。时观世音菩萨不肯受之。 wù jīn yì fù bài guān shì yīn pù sà yán rén zhè mǐn wò dèng 无尽意复白观世音菩萨言。仁者。愍我等 gù shòu cǐ yīng luò 故。受此璎珞。

尔时。佛告观世音菩萨。当愍此无尽 对 pú sà jí sì zhòng tiốn lóng yè chỗ qián tà pó số bờ bờ lợc luó luó giệ rên chống gù shòu shì yĩng luò jí shí guỗn shì yĩn pú sà mìn rên dêng gù shòu shì yĩng luò jí shí guỗn shì yĩn pú sà mìn 子子。龙。人。非人等故。受是璎珞。即时观世音菩萨愍zhū sì zhòng jí yú tiốn lóng rén fēi rén dêng shòu pí yú tiốn lóng rén fēi rén dêng shòu pí yú tiốn lóng rén fēi rén dêng shòu pí yý tên têng shì jiũ móu ní fố gọ yí gyữa shòu bào tố tố tổ wù jìn yì guỗn shì yīn pú sà yǒu yốu yốu suố pó shì jiè er shí yốu hện guồn shì yĩn pú sà yốu hện têng duổ bào tố tổ tổ tổ wù yí suố pó shì jiè er shí 如是自在神力。游于娑婆世界。尔时。无尽意菩萨以偈问曰:

> wò jīn chóng wèn bǐ 世尊妙相具。我今重问彼。 传 zǐ hé yīn yuán míng wéi guỡn shì yīn 佛子何因缘。名为观世音。 jù zú miòoxiòng zūn jì dá wú jīn yì 具足妙相尊。偈答无尽意。

rǔ tīng guān yīn hèng hóng shì shēn rú shì duō qiān yì rŭ lüè shuō xīn niàn bù kông guò shǐ xīng hài bĭ guān yīn huò pião liú niàn bǐ guãn yīn huò zài xū niàn bǐ guān yīn huò bèi è rén zhú niàn bǐ guān yīn huò zhí yuàn zéi rào niàn bǐ guān yīn huò zāo wáng nàn kǔ 或遭王难苦。 shàn yìng zhū fāng suǒ sī γì qīng jìng yuàn néng miè zhū yŏu luò dà huŏ kēng huở kẽng biản chéng chi lóng yú zhū guǐ nàn bō làng bù néng mò rén suŏ xū kõng zhù jīn gāng shān bù néng sửn yì máo zhí dāo jiā xián lín xíng yù shòu zhōng

niàn bǐ guān yīn lì huò qiú jìn jiā suŏ niàn bĩ guãn yĩn zhòu zǔ zhū dú yào niàn bĩ guãn yĩn huò yù è luó chà niàn bǐ guān yīn è shòu wéi rào 若恶兽围绕。 niàn bǐ guān yīn lì wán shé jí fù xiē niàn bǐ guān yīn yún léi gữ chè diàn niàn bǐ guān yīn zhòngshēng bèi kùn guān yīn miào zhì jù zú shén tōng lì

dão xún duàn duàn huài shǒu zú bèi chǒu xiè shì rán dé xiè tuô suǒ yù hài shēn zhě huán zhuó yú běn rén dú lóng zhū guǐ děng shí xī bù găn hài 时悉不敢害。 yá zhuǎ kě bù zǒu wú biān fāng qì dú yān huǒ rán xún shēng zì huí qù jiàng báo shù dà yǔ yīng shí dé xiāo sàn wú liàng kǔ bī shēn néng jiù shì jiān kǔ guăng xiũ zhì fāng biàn

shí fāng zhū guó tǔ zhŏngzhŏng zhū è qù shēng lào bìng sǐ kǔ 生老病死苦。 zhēn guãn qīng jìng guãn bēi guān jí cí guān wú gòu qīng jìng guāng 无垢清净光。 néna fú zāi fēna huŏ jiè léi zhèn shù gãn lù fă zhèng sòng jīng guān chù niàn bĩ guẫn yĩn 念彼观音力。 miào yīn guān shì yīn shèng bǐ shì jiān yīn niàn niàn wù shēng yí yú kǔ nắo sĩ yí qiè gōng dé

wú chà bú xiàn shēn 无刹不现身。 yù guǐ chù shēng yǐ jiàn xĩ lìng miè guăng dà zhì huì guān cháng yuàn cháng zhān yǎng huì rì pò zhū àn 慧日破诸暗。 pử míng zhào shì jiān 普明照世间。 yì miào dà yún miè chú fán năo yàn bù wèi jūn zhèn zhōng zhòng yuàn xī tuì sàn 众怨悉退散。 fàn yīn hải cháo yīn shì gù xũ cháng niàn guān shì yīn jìng shèng néng wéi zuò yī cí yăn shì zhòngshēng 慈眼视众生。 fú jù hời wù liàng shì gù yīng dĩng ĩ 福聚海无量。 是故应顶礼。

\*\* shí chí dì pú sà jí cóng zuò qǐ qián bái tó yán 尔时。持地菩萨即从座起。前白佛言。
\*\*\* shì zūn ruò yǒu zhòngshēng wén shì guỡn shì yīn pú sà pīn zì zòi zhī 世尊。若有众生。闻是观世音菩萨品自在之 yè pǔ mén shì xiàn shén tōng lì zhè dōng zhī shì rén gōng dé bù shǎo 业。普门示现神通力者。当知是人功德不少。
tó shuō shì pǔ mén pǐn shí zhòngzhōng bā wàn sì qiān zhòngshēng jiè fō 佛说是普门品时。众中八万四千众生。皆发 wú dèng dèng ā nòu duō luó sān miǎo sān pú tí xīn 无等等阿耨多罗三藐三菩提心。

miòo fǎ lión huá jīng guān shì yīn pú sà pǔ mén pǐn 妙法莲华经观世音菩萨普门品

般若波罗蜜多心经

táng sốn zòng tố shĩ xuốn zòng têng zhòo yì 唐三藏法师玄奘奉诏 译

wing shēn bō rè bō luó mì duō shí 观自在菩萨。行深般若波罗蜜多时。
zhào jiàn wù yùn jiē kông dù yí qiè kù è shè lì zǐ sè 照见五蕴皆空。度一切苦厄。舍利子。色 bù yì kōng kōng bù yì sè sè jì shì kōng kōng jì shì sè 不异空。空不异色。色即是空。空即是色。shòu xiòng xíng shí yì fù rú shì shè lì zǐ shì zhū fá kōng 受想行识。亦复如是。舍利子。是诸法空 xiòng bù shēng bú miè bù gòu bù jìng bù zēng bú jiǒn shì 相。不生不灭。不垢不净。不增不减。是

gù kông zhông wú sè wú shòu xiăna xína shí wú yăn ěr 故空中无色。无受想行识。无眼耳鼻 sè shēngxiāng wèi chù fă wú yǎn jiè 意。无色声香味触法。无眼界乃至无意识 wú míng jìn 亦无无明尽。乃至无老死。 miè dào 无苦集灭道。 tí sà duŏ yΪ bõ 以无所得故。菩提萨埵。依般若波罗蜜多 wú guà ài gù wú yŏu kŏng bù xīn wú quà ài 故。心无罣碍。无罣碍故。无有恐怖。 jiū jìng niè pán lí diān dǎo mènaxiǎna săn shì zhū 离颠倒梦想。究竟涅槃。三世诸佛。 dé ā nòu duō luó sān miǎo sān bō luó mì duō gù 若波罗蜜多故。得阿耨多罗三藐三菩提。 aù zhī bō rě bō luó mì duō shì dà shén zhòu shì dà míng zhòu 故知般若波罗蜜多。是大神咒。是大明咒。 néng chú wú shàng zhòu shì wú děng děng zhòu 是无上咒。是无等等咒。能除一 gù shuō bō rẻ bō luó mì duō zhòu 实不虚。故说般若波罗蜜多咒。即说咒曰: jiē bō luó sēng jiē 揭谛揭谛。波罗揭谛。波罗僧揭谛。菩提 sà pó hē 萨婆诃。

# 大悲咒

ná mó hē là dá nā duō là yè yē 南无喝啰怛那哆啰夜耶。南无阿唎耶。 ッ lu jié di shuò bō là yē pù tí sà duò pó yē mó hē 婆卢羯帝烁钵啰耶。菩提萨埵婆耶。摩呵 或 duò pò yè mò hē jiā lú ní jiā yē om sà pò là 萨埵婆耶。摩呵迦卢尼迦耶。唵。萨皤啰 罚曳。数怛那怛写。南无悉吉栗埵。伊蒙 ā lì yē pó lú jí dì shì fó là lèng tuó pó ná mó 阿唎耶。婆卢吉帝。室佛啰愣驮婆。南无。 nā là jĩn chí xī lì mó hẽ pó duō shā miē sà pó ā tuō 那啰谨墀。醯利摩呵皤哆沙咩。萨婆阿他。 豆输朋。阿逝孕。萨婆萨哆。那摩婆萨哆。 那摩婆伽。摩罚特豆。怛侄他。唵。阿婆 卢醯。卢迦帝。迦罗帝。夷醯唎。摩呵菩 提萨埵。萨婆萨婆。摩啰摩啰。摩醯摩醯。 喇驮孕。俱卢俱卢。羯蒙。度卢度卢。罚 阇耶帝。摩呵罚阇耶帝。陀啰陀啰。地唎 尼。室佛啰耶。遮啰遮啰。摩摩罚摩啰。

穆帝隶。伊醯伊醯。室那室那。阿啰参。 佛啰舍利。罚沙罚参。佛啰舍耶。呼嘘呼 hū lú hū lú xī lì suō là suō là xī **嘘摩啰。呼嘘呼嘘醯利。娑啰娑啰。悉**唎 悉唎。苏嘘苏嘘。菩提夜。菩提夜。菩驮 夜。菩驮夜。弥帝利夜。那啰谨墀。地利 瑟尼那。婆夜摩那。娑婆诃。悉陀夜。娑 婆诃。摩呵悉陀夜。娑婆诃。悉陀喻艺。 shì pó là yè suō pó hè nā là jīn chí suō pó hè 室皤啰耶。娑婆诃。那啰谨墀。娑婆诃。 mo là nā là suō pó hē xī là sēng ā mù qié yē suō 摩啰那啰。娑婆诃。悉啰僧阿穆佉耶。娑 pó hē suō pó mó hē ā xī tuó yè suō pó hē 婆诃。娑婆摩诃。阿悉陀夜。娑婆诃。者 jí là ã xī tuó yè suō pó hē bō tuó mó jié xī tuó 吉啰阿悉陀夜。娑婆诃。波陀摩。羯悉陀 yè suō pó hē nā là jĩn chí pó qié là yé suō pó hē 夜。娑婆诃。那啰谨墀皤伽啰耶。娑婆诃。 摩婆利。胜羯啰夜。娑婆诃。南无。喝啰 duō là yè yē ná mó ā lì yē pó lú 怛那。哆啰夜耶。南无。阿唎耶。婆嚧吉 dl shuò pó là yè suō pó hē om xī dlòn dū mòn duō 帝。烁皤啰夜。娑婆诃。唵。悉殿都。漫多 bá tuó yē suō pó hē 啰。跋陀耶。娑婆诃。

# w世音菩萨发愿偈

ná mó dà bēi guān shì yuàn wǒ sù zhī qiè fă yīn 南无大悲观世音。 dà bēi guān shì yīn yuàn wǒ zǎo dé 悲观世音。 mó dà bēi guān shì yīn yuàn wǒ sù dù γí qiè zhòng mó dà bēi guān shì yuàn wǒ zǎo dé shàn fāng biàn yīn yuàn wǒ sù chéng bō dà bẽi guān shì yīn rě chuán 南无大悲观世音。 愿我速乘般若船。 mó dà bēi guān shì yīn yuàn wǒ zǎo dé yuè kǔ hǎi 愿我早得越苦海。 yuàn wǒ sù dé jiè dìng dào bēi guān shì yīn 南无大悲观世音。 愿我速得戒定道。 mó dà bēi guān shì yīn yuàn wǒ zǎo dēng niè pán shān 愿我早登涅槃山。 huì wú wéi shè yuàn wǒ sù mó dà bēi guān shì yīn bēi guān shì yīn yuàn wǒ zǎo tóng fǎ xìng shēn 愿我早同法性身。 南无大悲观世音。 wó ruò xiàng dão shān dão shān zì cuī zhé 我若向刀山。 刀山自摧折。 huŏ tāng ruò xiàng huŏ tāng zì kū iié 火汤自枯竭。 我若向火汤。 ruò xiàng dì yù yù 地狱自消灭。 我若向地狱。 ruò xiàng è guǐ è guĭ zì bǎo mǎn 我若向饿鬼。 自饱满。 饿鬼 wǒ ruò xiàng xiū luó xīn zì tiáo fú è 我若向修罗。 wǒ ruò xiàng chù shēng zì dé dà 我若向畜生。

#### guỗn yĩn dà shì zàn 观音大士赞

guān yīn dà shì xī hào yuán tōng shí èr dà yuàn shì hóng 观音大士。悉号圆通。十二大愿誓弘 shēn kǔ hòi dù mì jīn jiù kǔ xún shēng wú chà bú xiòn shēn 深。苦海渡迷津。救苦寻声。无刹不现身。

南无观世音菩萨摩诃萨 (兰森)

南无莲池海会佛菩萨 (堂鄉)

# 拔一切业障根本得生净土陀罗尼

### sān guī yī 三皈依

zì guĩ yĩ tổ dỡng yuôn zhôngshēng tĩ jiế dò dòo tổ jệ dò dòo tổ jiế dòo tổ jiế

zi guī yī fā dōng yuàn zhòngshēng shēn rù jīng zòng zhì 自皈依法。当愿众生。深入经藏。智huì rù hōi 慧如海。

zì guĩ yĩ sêng dăng yuàn zhòngshēng tổng lĩ dà zhòng yí 自皈依僧。当愿众生。统理大众。一 qiè wù ði hé nán shèngzhòng 切无碍。和南圣众。

# huí xiàng jì 回向偈

yuàn yǐ cǐ gông dé zhuông yán tó jìng từ 鬼以此功德。 庄严佛净土。shàng bào sì zhòng en xià jì sôn từ kừ 上报四重恩。下济三途苦。ruò yǒu jiàn wén zhè xǐ tơ pù tí xín 若有见闻者。悉发菩提心。jìn cǐ yī bào shēn tóng shēng jǐ lè guó 尽此一报身。同生极乐国。





利益自可亲得